

сопственик куће
sopstvenik kuće

хотел
hotel

његов стан
njegov stan

ПРИЈАВА — PRIJAVA

ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: — PRIJAVLJUJE SE:

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име Ime porodično i rođeno. Za udatu ili udovicu i rođeno ime mužu i devojачко porodično ime	Српској река 8. Бергендал Бега.
Занимање — Zanimanje	мишловник.
Држављанство — Državljanstvo	Југословен.
Дан, месец и год. рођења — Dan, mesec i god. rođenja	5-VIII-1913.
Место рођења, срез, земља — Mesto rođenja, srez, zemlja	Вел. Бечкорек.
Завичајна општина, срез, земља — Zavičajna opština, srez, zemlja	Београд
Брачно стање — Брачно stanje	неженет
Вера — Vera	Мојсијева.
Рођено име оца и мајке, и мајчино девојачко презиме Rođeno ime oca i majke, i majчино devojачко prezime	Лазар-Јохана Клејић.
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom другом mestu: selo, srez, Banovina	

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име деце Rođeno ime i devojачко porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja

НАПОМЕНА:
NAPOMENA:

Станар — Stanar

(датум)
(datum)

(место)
(mesto)

Власник куће-управитељ-станодавац
Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА
LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стаc stas		коса kosa		бркови brkovi	
лице lice		нос nos		брада brada	
очи oci		уста usta		нарочити знаци paroč. znaci	

Датум пријаве Datum prijave	Улица Ulica	Број куће Broj kuće	ИМЕ СТАНОДАВЦА ИМЕ STANODAVCA	Датум одјаве Datum odjave	Где одлази Gde odlazi
3-III-33	Сремског брда 8.		Мошко Јури		
19-II-33	Београдска 11		Мошко Садено		
6-XI-34	Косовска 39		Јанковић Мира		
21-XII-37		39	Буршевић Мира		
8-I-38	Бријуне	44	Дитан Светозар		
24-IV-40	Булевар Караџић	9	Мошко Сивебан		
9-XI-40	Бориса Вукића	3	Дитан Светозар		
9-IV-41	Булевар Караџић	9	Мошко Сивебан		
23-IV-41	Бориса Вукића	3	Дитан Светозар		
13-VI-41	Токмичева 6.		Мошко Сивебан		
21-VIII-41	Милош Свекла	7	Радомир		

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД